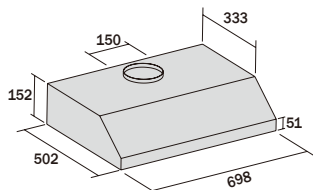


技術規格 | Product Specification

型號 Model	TOV-717
電壓 Voltage/頻率 Frequency	220 V~ 50 Hz
功率 Power	284 W
摩打轉速範圍 Motor Speed Range	1,750 RPM
排風量 Exhaust Flow	700 m³/h
風速選擇 Speed Selection	4檔 Levels
機身尺寸 Product Dimensions (HxWxD)	(H) 152 (W) 698 (D) 502 mm
淨重 Net Weight	15 kg
總重連包裝 Gross Weight w/Packing	17.3 kg



*本產品排風量可能因應環境、溫度、氣壓、使用量等因素而出現誤差。
Exhaust flow of this product may vary due to factors such as environmental conditions, temperature, air pressure, and usage.

抽油煙機系列 | Rangehood Series



RSS 超薄智能變頻抽油煙機
Ultra Slim Chimney Type Range Hood



RDC-S 智能煙導式
Smart Chimney Type



RHM 龍捲風煙導式
Tornado Chimney Type



**DCR-SC 智能同步變頻數碼
摩打抽油煙機**
Smart Connect Super Inverter
DC Motor Range Hood



TOC 超薄台式抽油煙機
Ultra Slim Toc Wall-Mount Type



TFT 超薄抽拉式
Ultra Slim Slide-Out Type

產品規格及設計如有變更，恕不另行通知。最新版本以www.germanpool.com網上版為準。

中英文版本如有出入，一概以中文版為準。

All information in this pamphlet is for reference only. Specification and design are subject to change without prior notice. If there is any inconsistency or ambiguity between the English version and the Chinese version, the Chinese version shall prevail. Refer to www.germanpool.com for the most updated version.

德國寶（香港）有限公司 GERMAN POOL (HONG KONG) LIMITED

香港 Hong Kong

銅鑼灣 FASHION WALK 京士頓街9號 ☎ +852 6530 5963
Fashion Walk, 9 Kingston Street, Causeway Bay T. +852 3110 2030

土瓜灣新寶工商中心地舖

Upper G/F, Newport Centre, Tokwawan ☎ +852 9387 2380
T. +852 2773 2828

九龍灣MegaBox L5-5舖

Shop L5-5, MegaBox, Kowloon Bay ☎ +852 9018 8648
T. +852 3907 0356

更多產品資訊



© 版權所有。未獲本公司授權，不得翻印、複製或使用本單張作任何商業用途。

© All rights reserved. Copying, reproducing or using the contents of this leaflet is not allowed.

TOV-717-PS-24(1)

GERMAN
POOL



台式抽油煙機

TOV-717



強勁抽力
Powerful Suction



高速雙摩打
Dual High Speed Motor



延時關機
Delay Shutdown



超高速雙摩打 極速吸走油煙

Dual High Speed Motors Instantly Extract Greasy Fumes

德國寶台式抽油煙機採用高速雙摩打設計，轉速達每分鐘1750轉，產生強勁抽吸力，將分散的油煙極速吸走，即使猛火爆炒，廚房仍然清新舒適，頭髮、衣服不沾油煙味。

Wall Mount Type Range Hood features twin high speed motors of max. 175RPM, generating powerful suction to instantly extract greasy fumes from all around, keeping your kitchen smelling clean and fresh even after fiery stir-fry.

延時關機功能 吸走油煙無殘留

Delay Shutdown Function Captures All Residual Fumes

自由設置1-9分鐘延時關機，抽油煙機在烹調結束後，繼續運轉數分鐘後再自動關機，徹底吸走廚房空氣內的剩餘蒸氣和氣味，時刻部保持廚房清新怡人。

After cooking is done, select delay shutdown from 1-9 minutes, and range hood will continue to run until countdown reaches zero, ensuring no residual fume or cooking smell will linger in your kitchen.



4級風速選擇

「1級」超靜音，適合慢火燜燉或煲湯；「2-3級」適合一般煎煮；「4級」超強勁，適合爆炒、油炸等多油煙烹調。

4 Speed Levels

Level 1 is super quiet and ideal for cooking stews and soups, levels 2-3 are suitable for general frying; powerful Level 4 is perfect for fiery stir-fry.



自動電熱除油清潔

簡單一按除油鍵，摩打即自動加熱溶解並排走機體內油污，省卻頻繁拆、洗、裝的複雜程序，清潔極簡單輕鬆！

Auto-Heat Degreasing

Self-Cleaning function automatically melts and expels accumulated grease, no need for any manual dissembling or washing, saving you time and effort!



獨立LED節能燈

關機狀態下LED節能照明燈仍可獨立使用，提供兩種亮度，方便補充廚房光線或晚間進行簡單烹調，靈活方便。

Independent LED Lighting

LED lighting can be used even when the range hood is turned off. Offers two brightness levels, perfect as auxiliary kitchen lighting or night light.



優質不銹鋼製造

無縫焊接機身及網濾均採用優質不銹鋼製造，耐腐蝕、耐磨、不易附著污垢油漬等特性，清潔簡單方便。

Quality Stainless Steel Body

Seamless body and grease filter are made of quality stainless steel using state of the art laser welding technology, making it sleek, durable, and easy to clean.